

Франклин Бенджамин

**Отрывок из записок
Франклиновых**

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 82-3
ББК 84-4
Б46

Б46 **Бенджамин Ф.**
Отрывок из записок Франклиновых / Франклин Бенджамин – М.: Книга по Требованию, 2023. – 113 с.

ISBN 978-5-521-28618-8

Жизнь Франклинова ; Отрывок из записок Франклиновых ; Письмо к мисс Годбард ; Мораль, извлеченная из шахматной игры ; Средство, как у всякого могут быть в кармане деньги ; Письмо к госпоже Гельвециус ; Разговор Франклина с подагрой,

ISBN 978-5-521-28618-8

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2023
© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2023

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг — не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель — вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания — решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.

Ж И З Н Ъ

ФРАНКЛИНОВА.

Веніаминъ Франклинъ родился въ Бостонѣ, въ Мас-сахусетской Провинціи, 1706 года, Генваря 6. Отецъ его былъ красильщикъ — доброй, умной и набожной человѣкъ. Онъ отдалъ сына своего въ училище, гдѣ Франклинъ отличился предъ всѣми своими сверстниками. Воздержаніе и трудолюбіе, превышающія его возрастъ, много споспѣше-

спешовали ему въ преодоленіи трудностей, соединенныхъ съ ученіемъ, и пріобрѣли ему всеобщую похвалу и удивленіе.

На двенадцатомъ году отданъ онъ былъ къ своему старшему брату, типографщику, чтобы учиться типографскому ремеслу, гдѣ онъ все свободное время проводилъ въ чтеніи. Послѣ принужденъ будучи оставить Бостонъ, отправился въ Филадельфію, а потомъ въ Лондонъ.

Черезъ нѣсколько лѣтъ возвратясь опять въ Филадельфію, Франклинъ основалъ ученое собраніе, названное

Джунто и состоявшее изъ 12 членовъ, которые собирались по одному разу въ недѣлю, разсуждали о политическихъ, философскихъ и другихъ предметахъ, и прочитывали другъ другу свои сочиненія. — Въ 1728 году завелъ онъ собственную свою Типографію; его исправность, трудолюбіе, красота печати и старанія друзей его, скоро сдѣлали его извѣстнымъ. Черезъ два года женился онъ на одной дѣвушкѣ, которую узналъ по пріѣздѣ своемъ въ первой разъ въ Филаделфію, а въ 1736 былъ сдѣланъ Секретаремъ

Пенсильванскаго Парламента, потомъ Депутатомъ отъ города Филадельфїи.

Въ 1737 году заступилъ онъ мѣсто Почтмейстера въ томъ же городѣ, и сколько позволяла ему должность, иногда посѣщалъ своихъ родственниковъ въ Востонѣ.

Франклинъ не забывалъ никогда, что эпоха его счастья началась въ Филадельфїи. Для предосторожности отъ пожаровъ, которые тамъ очень часто случались, предложилъ онъ учрежденіе пожарнаго Страховаго Общества, что вскорѣ потомъ и было произ-

ведено въ дѣйство. — Въ 1749 году начерпалъ онъ планъ публичнаго училища; 13 Ноября того же года спашуты онаго были постановлены и подписаны; Директорами выбраны были двадцать четыре изъ самыхъ почтенныхъ гражданъ въ Филадельфїи.

Всѣмъ извѣстны важныя открытія, которыми обязана ему Физика. Послѣ многихъ Электрическихъ опытовъ нашелъ онъ, что Электрическую матерію можно было опводить и привлекать посредствомъ желѣзныхъ прутьевъ, и сообщилъ сіе открытіе

другу своему Коллинзону въ 1747 году, 20 Марта. — Сей послѣдній издалъ его письма, подъ названіемъ: *Новые Опыты и прижѣчанія объ Электрической матеріи, дѣлан-ные въ Филадельфін.* Письма сїи вскорѣ возбуждали всеобщее вниманіе, и были переведены на разные языки. Бюфонъ, де Люкъ и другіе Французскіе Физики повѣряли его опыты въ Парижѣ, и нашли, что они были справедливы. Въ Петербургѣ Профессоръ Рихманъ былъ несчастною жертвою оныхъ 1753 года, Августа 6.

Неутомимое трудолюбіе,
пламенная любовь къ наукамъ,
соединенныя съ прямодушіемъ
и честностію, были главныя
черты въ франклиновомъ ха-
рактерѣ.

Вотъ что онъ говоритъ
о себѣ въ началѣ своихъ за-
писокъ :

„Родясь въ бѣдномъ и
„низкомъ состоянїи, я сдѣ-
„лался богатымъ, прїобрѣлъ нѣ-
„копору ю славу въ свѣтѣ и
„наслаждался до самой спа-
„роспи постояннымъ щаснї-
„емъ. Часно я размышлялъ
„объ этомъ, и охотно согла-
„силъ бы снова начать жизнь,

„если бы мнѣ то предло-
„жено было. Я испросилъ бы
„для себя привилегію, кото-
„рая обыкновенно дается
„Авторамъ, поправлять во
„второмъ изданіи ошибки,
„находящіяся въ первомъ. Я
„желалъ бы также, чобы
„мнѣ позволено было пере-
„мѣнить нѣкоторыя мало-
„важныя обстоятельство на
„другія выгоднѣйшія; даже,
„если бы и въ этомъ было
„мнѣ отказано, то я все бы
„согласился начать жизнь мою
„снова.

„Съ глубочайшимъ сми-
„реніемъ чувствую и при-

„Знаю, что единому Божеско-
 „му промыслу обязанъ я всѣмъ
 „моимъ щастіемъ. Его все-
 „могущая рука научила меня
 „средствамъ, мною употреб-
 „леннымъ, и увѣнчала ихъ
 „добрымъ успѣхомъ; я надѣ-
 „юсь, что Его благость и ще-
 „перь не оставитъ меня, что
 „она или продлитъ мое благо-
 „получіе, или подастъ мнѣ си-
 „лу снести несчастія, которыя
 „легко со мною случиться
 „могутъ. — Единому Богу
 „извѣстна моя будущая судь-
 „ба; Ему, которой и самыя
 „бѣдствія наши обращаетъ
 „въ нашу пользу. „



Г. Дюбургъ , Французъ ,
сочинилъ къ его портрету
слѣдующіе стихи :

Il a ravi le feu des cieux ,
Il fait fleurir les arts en des cli-
mats sauvages ;
L' Amerique le place à la tête des
sages ,
La Grece l' auroit mis au nombre
de ses Dieux.

За нѣсколько лѣтъ до
его смерти каменная болѣзнь,
которою онъ спрдалъ , такъ
усилилась , что онъ почти
цѣлой годъ не сходилъ съ по-
спели ; не смотря на то , со-
хранялъ всегда бодрость ду-
ха , пользовался употребле-
ніемъ всѣхъ своихъ чувствъ ,